



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 6 dicembre 2002  
(OR. fr)**

**15200/02**

**PTS A 68**

**ELENCO DEI PUNTI "A"**

della: 2474<sup>a</sup> sessione del CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA "AFFARI  
GENERALI E RELAZIONI ESTERNE"

---

Bruxelles, martedì 10 dicembre 2002

---

1. Rappresentanti speciali dell'Unione europea  
doc. 14003/02 PESC 461 COAFR 95 COASI 39 COMEP 8 COWEB 93
  - a) Progetto di azione comune del Consiglio che modifica e proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea presso l'ex Repubblica iugoslava di Macedonia  
doc. 14004/02 PESC 462 COWEB 94
  - b) Progetto di azione comune del Consiglio che modifica e proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea in Afghanistan  
doc. 14008/02 PESC 464 COASI 35
  - c) Progetto di azione comune del Consiglio che modifica e proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea per il processo di pace in Medio Oriente  
doc. 14010/02 PESC 466 COMEP 7
  - d) Progetto di azione comune del Consiglio che modifica e proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea per la regione dei Grandi Laghi in Africa  
doc. 14021/02 PESC 472 COAFR 85
  - e) Progetto di azione comune del Consiglio che modifica e proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea per esercitare le funzioni di coordinatore speciale del patto di stabilità per l'Europa sudorientale  
doc. 14015/02 PESC 470 COWEB 98  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02

2. Progetto di posizione comune del Consiglio relativa a misure restrittive nei confronti della Somalia  
docc. 14027/02 PESC 477 COAFR 86  
14029/02 PESC 478 COAFR 87  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02
3. Cuba - Dodicesima valutazione della posizione comune dell'UE  
– Progetto di conclusioni del Consiglio  
doc. 14642/2/02 REV 2 PESC 520 COLAT 13  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
4. Colombia  
– Progetto di conclusioni del Consiglio sulla Colombia  
doc. 14655/1/02 REV 1 AMLAT 77 PVD 72 PESC 521  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
5. Progetto di decisione del Consiglio che attua l'azione comune 2002/210/PESC relativa alla missione di polizia dell'Unione europea  
docc. 15016/02 PESC 530 COWEB 109 COSDP 415 CIVCOM 150  
15017/02 PESC 531 COWEB 110 COSDP 416 CIVCOM 151  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
6. Consultazioni e modalità relative ai contributi degli Stati non appartenenti all'UE alle operazioni di gestione civile delle crisi da parte dell'UE nell'ambito del titolo V del trattato sull'Unione europea  
doc. 15203/02 CIVCOM 157 PESC 554 COSDP 428 RELEX 267 COWEB 114  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
7. Progetto di relazione della Presidenza sulle attività dell'Unione europea nella lotta contro il terrorismo  
doc. 15211/02 PESC 555 RELEX 268 JAI 288 COTER 63 CONUN 19  
COSDP 430  
+ COR 1  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
8. Missione di polizia dell'Unione europea in Bosnia-Erzegovina (EUPM)  
docc. 15309/02 PESC 560 COWEB 116 COSDP 435 CIVCOM 159  
15099/02 COSDP 420 PESC 542 CIVCOM 155 RELEX 262 JAI 284  
PROCIV 119  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02

9. EUPM: Progetto di decisione del Consiglio relativa alla conclusione, in conformità dell'articolo 24 del TUE, di accordi tra l'Unione europea e paesi terzi che contribuiscono alla missione di polizia dell'Unione europea (EUPM) in Bosnia-Erzegovina  
docc. 14659/02 PESC 522 COWEB 107 COSDP 407 CIVCOM 145  
+ COR 1  
14601/02 PESC 515 COWEB 106 COSDP 404 CIVCOM 142  
+ COR 1  
+ ADD 1 REV 1  
+ ADD 3 REV 1  
+ ADD 4 REV 1  
+ ADD 5 REV 1  
+ ADD 6 REV 1  
+ ADD 7 REV 1  
+ ADD 8 REV 1  
+ ADD 9 REV 1  
+ ADD 11 REV 1  
+ ADD 12 REV 1  
+ ADD 13 REV 1  
+ ADD 14 REV 1  
+ ADD 15 REV 1  
+ ADD 16 REV 1  
+ ADD 17 REV 1  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
10. Progetto di conclusioni del Consiglio sulla regione dell'Unione del fiume Mano  
doc. 15122/02 PESC 546 COAFR 59  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
11. Preparazione del vertice UE-Canada (Ottawa, 19 dicembre 2002)  
doc. 14419/02 CDN 7 PESC 503  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
12. Efficacia dell'azione esterna dell'Unione  
– Schede informative per paesi  
doc. 15143/02 RELEX 265 DEVGEN 186  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
13. Progetto di dichiarazione del Comitato misto SEE concernente l'accordo SEE - Allegato II, capitolo XIV - relativa alle clausole di riesame nel settore dei concimi  
doc. 12916/02 EEE 58 ENT 134  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02
14. Progetto di decisione del Comitato misto SEE che modifica l'allegato I (Questioni veterinarie e fitosanitarie) dell'accordo SEE (Islanda)  
doc. 13151/02 EEE 62 AGRILEG 195  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02

15. Decisione del Consiglio che autorizza la Commissione ad avviare negoziati per l'adeguamento dell'accordo sullo Spazio economico europeo con la Norvegia, l'Islanda e il Liechtenstein in vista dell'allargamento dell'UE  
doc. 15006/02 EEE 72 **RESTREINT UE**  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
16. Spazio economico europeo  
– Norvegia – Relazione sui negoziati tra la Comunità europea e il Regno di Norvegia ai fini della conclusione di un accordo bilaterale nel settore agricolo  
doc. 14978/02 EEE 70 AGRI 296  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
17. Attuazione del follow-up delle conclusioni del Consiglio "Affari generali" del 25 giugno 2001 in materia di diritti umani e democratizzazione nei paesi terzi  
doc. 15138/02 COHOM 15 PESC 548  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
18. Proposta di regolamento del Consiglio relativo alle misure di salvaguardia di cui all'accordo di partenariato ACP-UE  
docc. 14589/02 ACP 159 AGRI 286  
11784/02 ACP 120 AGRI 193  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
19. Proposta di regolamento del Consiglio che stabilisce il regime applicabile ai prodotti agricoli e alle merci ottenute dalla loro trasformazione originari degli Stati dell'Africa, dei Caraibi e del Pacifico (ACP)  
docc. 14588/02 ACP 158 AGRI 285  
+ COR 1  
11769/1/02 REV 1 ACP 119 AGRI 192  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
20. Dimensione settentrionale  
– Relazione annuale al Consiglio europeo sull'andamento dei lavori in merito all'attuazione del piano d'azione per la dimensione settentrionale  
docc. 14991/02 NIS 147 COEST 57 PESC 529  
15116/02 NIS 151 COEST 60 PESC 545  
+ COR 1  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
21. Ucraina  
– Progetto di relazione del Consiglio al Consiglio europeo sull'attuazione della strategia comune dell'UE sull'Ucraina  
doc. 15074/02 NIS 149 COEST 58 PESC 539  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02

22. Associazione con la Slovenia
- Istituzione di un comitato consultivo paritetico (Comitato delle regioni)
  - = Decisione relativa alla posizione della Comunità in vista di una decisione del Consiglio di associazione
- doc. 14801/02 PECOS 216  
UE-SI 954/02  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
23. Associazione con la Lituania
- Carta degli aiuti a finalità regionale
  - = Decisione relativa alla posizione della Comunità in vista di una decisione del Comitato di associazione
- doc. 14833/02 PECOS 222  
UE-LT 909/02  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
24. Associazione con la Repubblica ceca
- Adozione di una decisione del Consiglio relativa all'osservanza delle condizioni di cui all'articolo 3 del protocollo addizionale all'accordo europeo (proroga del periodo di grazia per gli aiuti di Stato nel settore dell'acciaio)
- docc. 14912/02 PECOS 228 SID 103  
14890/02 PECOS 227 SID 102  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
25. Versione consolidata del progetto di accordo supplementare tra gli Stati Uniti d'America e l'Europol sullo scambio di dati personali e di informazioni connesse
- + Versione consolidata dello scambio di lettere connesse all'accordo supplementare
- docc. 13689/02 EUROPOL 82
- + ADD 1
  - + COR 1 (en)
- 13696/1/02 EUROPOL 83 REV 1  
13996/1/02 EUROPOL 95 REV 1
- + ADD 1
- 14237/2/02 EUROPOL 96 REV 2
- + ADD 1
- 15231/02 EUROPOL 104
- + ADD 1
- approvato dal Coreper, parte seconda, del 14 e 21.11.02 e 4.12.02
26. Regolamento del Consiglio relativo ai contributi finanziari della Comunità al Fondo internazionale per l'Irlanda (2003-2004) (AL)
- docc. 14560/02 REGIO 42 FIN 479  
13413/02 REGIO 38 FIN 415  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02

27. Decisione del Consiglio che modifica la decisione 89/688/CEE del Consiglio del 22 dicembre 1989 relativa al regime dei dazi di mare nei dipartimenti francesi d'oltremare (AL)  
docc. 14626/02 POSEIDOM 7  
13419/02 POSEIDOM 5  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02
28. Accordo interistituzionale che proroga l'accordo interistituzionale relativo al finanziamento della convenzione sul futuro dell'Unione europea  
docc. 14816/1/02 FIN 490 INST 147 REV 1  
14249/02 FIN 461 INST 143  
+ COR 1 (en)  
+ COR 2  
+ COR 3 (es)  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02
29. Proposta di storno di stanziamenti n. 49/2002 da capitolo a capitolo all'interno della sezione III - Commissione - Parte B - del bilancio generale per l'esercizio 2002 (SNO)  
doc. 14641/02 FIN 480 PE-L 114  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
30. Proposta di storno di stanziamenti n. 46/2002 da capitolo a capitolo all'interno della sezione III - Commissione - Parte B - del bilancio generale per l'esercizio 2002 (SNO)  
doc. 14969/02 FIN 493 PE-L 120  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
31. Proposta di storno di stanziamenti n. 50/2002 da capitolo a capitolo all'interno della Sezione VI - Comitato economico e sociale europeo - del bilancio generale per l'esercizio 2002 (SNO)  
doc. 14970/02 FIN 494 PE-L 121  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
32. Proposta di storno di stanziamenti n. 48/2002 da capitolo a capitolo all'interno della sezione III - Commissione - Parte B - del bilancio generale per l'esercizio 2002 (SO)  
doc. 14972/02 FIN 495  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
33. Decisione del Consiglio che modifica la decisione 2001/368/CE, Euratom relativa all'adeguamento delle indennità concesse ai membri del Comitato economico e sociale nonché ai supplenti  
docc. 14116/02 FIN 453 CES 40  
14760/02 FIN 483 CES 44  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
34. Comitato delle regioni  
- Nomina della Sig.ra Barbara RICHTSTEIN  
doc. 14860/02 CDR 61  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02

35. Comitato delle Regioni
- Nomina del Sig. Bas VERKERK  
doc. 14976/02 CDR 62  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
36. Comitato delle Regioni
- Nomina del Sig. J.W van der SLUYS  
doc. 14713/02 CDR 59  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
37. Raccomandazione della Commissione al Consiglio affinché autorizzi la Commissione ad avviare negoziati con la Repubblica socialista del Vietnam in vista della modifica dell'accordo bilaterale sul commercio dei prodotti tessili e dell'abbigliamento, siglato il 15 dicembre 1992 e modificato da ultimo mediante scambio di lettere il 31 marzo 2000  
doc. 12305/02 TEXT 28 ASIE 37  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 27.11.02
38. Relazioni con la Giordania
- Adozione del progetto di processo verbale della prima sessione del Consiglio di associazione UE-Giordania  
doc. 14462/02 RHJ 9  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
39. Strategia di informazione e di comunicazione per l'Unione europea
- Progetto di conclusioni del Consiglio  
doc. 14925/02 INF 212  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
40. Adozione delle posizioni comuni dell'Unione europea in vista delle prossime Conferenze di adesione con Cipro, Malta, Ungheria, Polonia, Romania, Slovacchia, Lettonia, Estonia, Lituania, Bulgaria, Repubblica ceca e Slovenia  
doc. 15173/02 ELARG 407  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4/6.12.02
41. Integrazione degli aspetti ambientali e dello sviluppo sostenibile nella politica della competitività del mercato interno
- Relazione sul seguito del Consiglio europeo di Göteborg e del vertice di Johannesburg  
doc. 14489/02 MI 256 ENV 684  
approvato dal Consiglio "Competitività" del 14.11.02

\*  
\*   \*

42. Dichiarazione dei rappresentanti dei governi degli Stati membri su legislazione, vigilanza e stabilità finanziarie  
doc. 15202/02 EF 97 ECOFIN 410  
approvato dal Coreper, parte seconda, del 4.12.02
- 

(AL) = atto legislativo

(AL + D) = atto legislativo + dichiarazione